

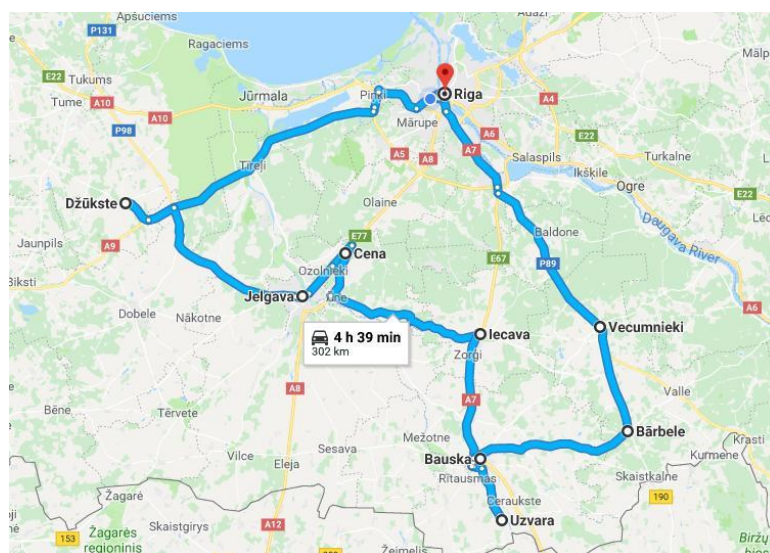


9. Žiemgala: piens ir duona ant latvių stalo

Zemgale: heritage story of daily bread and milk

Žiemgales regionas – tai derlinga lyguma. Čia yra daug šiuolaikinių ūkių, o tarp jų ir tokie, kurie leidžia pažinti kaimo gyvenimą bei žemės ūkio istorinį paveldą.

Kelionė prasideda Rygoje ir driekiasi „Pieno keliu“. Tai - ekskursija pieno ūkiuose. Po to laukia Jelgava – senovinės Kuržemės hercogystės (XVI-XVIII a.) sostinė, su kurios istorija galima susipažinti Jelgavos Šv. Trejybės bažnyčios bokšto muziejaus interaktyvioje ekspozicijoje ir apžiūrėti miesto panoramą iš devintojo apžvalginės aikštelės aukšto. Toliau kaimo turizmo sodyboje laukia pasakojimas apie latvių tradicijas ir duonos kepimas kartu su šeimininke. Po to – grūdų ūkio apžiūra, kuriame yra pieno apdorojimo įrenginių kolekcija ir vaikams įrengtas pramogų parkas. Lankytojams yra galimybė dizaino viešbutyje, šalia kurio įsikūrusi tradicinė kaimo turizmo sodyba ir restauruotų senovinių automobilių kolekcija. Pakeliui galima apsilankyti Bauskės mieste, apžiūrėti rotušę ir senovinių matavimo vienetų kolekciją. Grūdų gamybos tradicijas galima įvertinti ūkyje, kur iš pačių auginamų grūdų ir rupaus malimo miltų siūlomas didelis tradicinių patiekalų pasirinkimas. Paskutinis kelionės taškas – Latvijos kaimui būdingų rakandų, žemės ūkyje naudojamų mašinų, mechanizmų ir buities daiktų kolekcija.



Kelionės trukmė: 2 dienos

Kelionės ilgis: ~310 km

Maršrutas: Ryga – Džūkstē - Cena – Jelgava – Iecava - Bauskē – Barbele – Vecumnieki - Ryga

1 diena

Ryga – Džūkstē – Jelgava - Cena – Iecava - Bauskē – Uzvara (~195 km)

Pienininkystės ūkyje „Geidas“ siūloma pažintinė ekskursija „Pieno kelias“, kurios metu kiekvienas gali sumušti sviestą ir pamatyti pieno produktų gamybos kelią. <http://www.celotajs.lv/lv/e/geidas>

Pakeliui apžiūrėkite ir Kuržemės hercogystės sostinę **Jelgavą**: Jelgavos pilį, Jelgavos Šv. Trejybės bažnyčią ir bokštą.

Kaimo turizmo sodyboje „Caunītes“ vyrauja latviška nuotaika ir kur kartu su šeiminkais galima iškepti tikrą kaimo duoną, sužinoti daugiau apie latviškas tradicijas, taip pat švęsti kasmetines šventes. <http://www.celotajs.lv/lv/e/caunites>

Ūkyje „Bērziņi“ (Labirinti) auginami grūdai ir rapsai. Galima apžiūrėti senovinių rakandų kolekciją bei pieno perdirbimo įrangą. Galimas darbas kartu su šeiminkais. Vaikams įrengtas pramogų parkas. http://www.celotajs.lv/lv/e/zs_berzini_labirinti

Pavalgyti rekomenduojame čia:

- ✓ Kavinė „Zemnieka Cienasts“, http://www.celotajs.lv/lv/e/zemnieka_cienasts?lang=lv
- ✓ Restoranas „Hercogs“ Jelgavoje, <http://www.celotajs.lv/lv/e/hercogs>
- ✓ Kavinė „Bērzkalni“ Bauskėje, http://www.celotajs.lv/lv/e/kafejnica_berzkalni
- ✓ Poilsio komplekso „Miķelis“ restoranas, <http://www.celotajs.lv/lv/e/mikelis>
- ✓ Rožmalas restoranas, http://www.celotajs.lv/lv/e/rozmalas_restorans

Nakvynė netoli Bauskės:

- ✓ Poilsio kompleksas „Miķelis“ http://www.celotajs.lv/lv/e/mikelis_viesnica
- ✓ Viešbutis Rožmalas <http://www.celotajs.lv/lv/e/rozmalas>

2 diena

Maršrutas: Bauskē – Barbē – Vecumniekai - Ryga (115 km)

Poilsio kompleksas „Miķelis“. Šiame vaizdingame Žiemgalos kampelyje galima mėgautis gamtos ramybe ir tvarka, sužinoti istoriją, apžiūrėti ūkininkų sodybą ir Senovinių automobilių muziejų, taip pat pasimėgauti subtiliu maistu restorane.

Bauskē. Bauskės pilies kompleksas Mūšos ir Nemunėlio pakrantėje yra pietryčių bokštas su apžvalgos aikštele. Naujoji **Bauskės rotušė** su senovinių matavimo vienetų kolekcija, kur kiekvienas gali pasimatuoti senoviniais vienetais – uoliekčiais, pėdomis, svarais ir už tai gauti sertifikatą.

Ūkyje „Vaidelotes“ populiarinamas latvių gyvenimo būdas, laikomasi tradicinių ritualų ir vaišinama kaimo gėrybėmis – koše, pyragais ir apkepais, kurie gaminami iš ūkyje auginamų grūdų ir rupaus malimo miltų. Galima nusipirkti arbatų, prieskonių ir kaimo gėrybių.

http://www.celotajs.lv/lv/e/zs_vaidelotes

Muziejus po atviru dangumi „Ausekļu dzirnavas“. Kieme ir ūkinėse patalpose išsidėsčiusi Latvijos kaimui būdingų darbo įrankių, žemės ūkyje naudotų mašinų, mechanizmų ir buities daiktų kolekcija. Lankytojai gali dalyvauti pyragėlių su lašiniai ir duonos kukulių gamyboje. Jie kepami

tikroje kaimo krosnyje. Taip pat organizuojamos ekskursijos.

http://www.celotajs.lv/lv/e/auseklu_dzirnavas

Pavalgyti rekomenduojame čia:

✓ Ūkis Vaidelotes http://www.celotajs.lv/lv/e/zs_vaidelotes?lang=lv

✓ Užeiga „Pie Lielās karotes“, <http://www.celotajs.lv/lv/e/lielakarote?lang=lv>

Visus apsilankymus ūkiuose reikia rezervuoti iš anksto!

Projektą “Agroturizmo produktų vystymas, puoselėjant ūkininkavimo tradicijas Lietuvoje ir Latvijoje” finansuoja 2014–2020 m. Interreg V-A Latvijos ir Lietuvos programa.

Projekto tikslai

Projekto tikslas – viešinti agroturizmo produktus ir skatinti naujų atsiradimą visoje programos teritorijoje Latvijoje ir Lietuvoje, siekiant išsaugoti kultūros paveldą bei pritraukti daugiau turistų į regionus. Agroturizmo produktai kuriami ir pristatomi sodybose, ūkiuose ir muziejuose, kuriuose puoselėjamos žemės ūkio, žuvininkystės, amatų, maisto produktų gamybos ir perdirbimo tradicijos.

Planuojami projekto rezultatai:

1) 10 turistinių maršrutų, kurie apima lankomus ūkius ir sodybas, siūlančias agroturizmo produktus (po 50 ūkių ir/ar sodybų Lietuvoje ir Latvijoje);

2) parengta metodinė medžiaga smulkiesiems verslininkams (3 knygų rinkinys apie agroturizmo produktų kriterijus, ūkio ar sodybos pritaikymą turistams ir rinkodarą, informaciniai seminarai, produktų akreditavimas);

3) agroturizmo produktų rinkodaros kampanija.

Bendras projekto biudžetas yra 235 881 Eur, iš kurių 200 499 Eur finansuojama Europos regioninės plėtros fondo lėšomis.

Programos svetainė: www.latlit.eu

Oficiali ES svetainė: www.europa.eu

Projekto informacija: <http://www.atostogoskaime.lt/agroturizmo-produktu-vystymas-puoselejant-ukininkavimo-tradicijas-latvijoje---lietuvoje>

Šis dokumentas parengtas naudojant Europos Sąjungos finansinę paramą. Už šio dokumento turinį atsako Lietuvos kaimo turizmo asociacija. Jokiomis aplinkybėmis negali būti laikoma, kad jis atspindi Europos Sąjungos nuomonę.